

Průběh obhajoby bakalářské práce:

English and German Idioms Describing Nations and Countries

1. V práci jste se spíše jen pokusila na základě několika zdrojů vymezit pojem „idiom“ a „proverb“ (str. 4-9). V textu se však niko neobjevují definice pro pojmy „nation“ a „country“, což je pro výběr příkladů pro Vaši analýzu (jako hodnotu parametrů) dosti podstatná věc. Jak tyto dva pojmy tedy chápete? Jak podle Vás jak do této skupiny spadají příklady se slovy „India“ (např. str. 26) a „Rome“ (např. str. 21, 22)?
2. Na str. 24-25 používáte německý idiom „Büschelwurm“ a jedna se svých výřeků v porovnání s anglickou verzí „Chinese who in English are rather more likely to be equivalent to výřekem pomluvy („gossip“). V čem byste byly?
3. Na str. 14 uvádíte, že mnoho evropských států zejména opíší protiamerické postoj (volný příklad). Mohla byste uvést nějaké konkrétní příklady?
4. Který národ nebo čim se nejčastěji objevují ve fraseologii dnešního jazyka a jaké máte pro to vysvětlení?
Dají se najít k vašim příkladům v odpovídající české ekvivalenci?

Práce v anglickém jazyce.

Obhajoba vedena v anglickém jazyce.

SOUHLASÍ S ORIGINÁLEM

Klasifikace:

..... vyborně

Datum obhajoby:

..... 1.6.2015

..... Eva Rausová

podpis zkoušejícího